



НАРОДНА БАНКА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Врз основа на член 48 став 1 точка 7 од Законот за Народната банка на Република Македонија („Службен весник на Република Македонија“ бр. 158/2010), член 5 став 6 од Законот за заштита на потрошувачите при договори за потрошувачки кредити („Службен весник на Република Македонија“ бр. 51/2011) и точка 16 став 2 од Одлуката за методологијата за пресметување годишна стапка на вкупните трошоци („Службен весник на Република Македонија“ бр. 91/2011), гувернерот на Народната банка на Република Македонија донесе

УПАТСТВО за формата и содржината на формуларот со преддоговорни информации за понудените кредитни услови за потрошувачки кредит (неофицијален пречистен текст¹)

I. ОПШТИ ОДРЕДБИ

1. Со ова упатство се пропишуваат формата и содржината на формуларот со преддоговорни информации за понудените кредитни услови за потрошувачки кредит.

2. Кредиторот, односно кредитниот посредник, е должен на потрошувачот да му ги соопшти сите потребни информации и податоци за склучување договор за потрошувачки кредит, пред да се склучи договорот, преку доставување формулар за преддоговорни информации за понудените кредитни услови за потрошувачки кредит (во понатамошниот текст: формуларот).

3. Формуларот се состои од четири групи информации и податоци, и две колони.

Кредиторот, односно кредитниот посредник не смее да ја менува содржината во колоната број 1 од формуларот.

¹ Ова претставува неофицијален пречистен текст на Упатството за формата и содржината на формуларот со преддоговорни информации за понудените кредитни услови со потрошувачки кредит. Овој неофицијален пречистен текст на Упатството за формата и содржината на формуларот со преддоговорни информации за понудените кредитни услови со потрошувачки кредит е составен од: Упатството за формата и содржината на формуларот со преддоговорни информации за понудените кредитни услови со потрошувачки кредит („Службен весник на Република Македонија“, бр.101/2011 и Упатството за изменување и дополнување на Упатството за формата и содржината на формуларот со преддоговорни информации за понудените кредитни услови со потрошувачки кредит („Службен весник на Република Македонија бр. 134/2011).

Појаснувањата во колоната број 2 од формуларот дадени во заграда, треба да бидат заменети со соодветни информации и податоци од страна на кредиторот, односно кредитниот посредник.

Кога во колоните од формуларот е назначено „доколку е применливо“, кредиторот, односно кредитниот посредник треба:

- да го пополни тоа поле доколку информацијата му е позната и е соодветна за кредитот,
- да даде објаснување дека информацијата е соодветна за тој кредит, но не му е позната или,
- да даде објаснување дека информацијата не е соодветна за тој кредит или да го избрише редот во кој е наведена информацијата.

4. Кредиторот, односно кредитниот посредник во своите интерни акти го уредува начинот на кој ќе обезбеди доказ дека го предал формуларот.

5. Формуларот е даден во Прилогот бр. 1, којшто е составен дел на ова упатство.

II. ПРЕОДНИ И ЗАВРШНИ ОДРЕДБИ

6. Ова упатство влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“, а ќе почне да се применува од 01.10.2011 година.

**Гувернер
Димитар Богов**

ФОРМУЛАР
ЗА ПРЕДДоговорни информации (податоци) за понудените
КРЕДИТНИ УСЛОВИ ЗА ПОТРОШУВАЧКИ КРЕДИТ

1. Податоци за кредиторот/кредитниот посредник

ПОДАТОЦИ ЗА КРЕДИТОРОТ		
	Колона 1	Колона 2
1.	Назив на кредиторот	
2.	Адреса (адреса на која е достапен кредиторот)	
3.	Број на телефон*	
4.	Електронска пошта*	
5.	Факс*	
6.	Интернет-страница*	
ПОДАТОЦИ ЗА КРЕДИТНИОТ ПОСРЕДНИК (доколку е применливо)		
7.	Име и презиме, односно назив на кредитниот посредник	
8.	Адреса (адреса на која е достапен кредиторот)	
9.	Број на телефон*	
10.	Електронска пошта*	
11.	Факс*	
12.	Интернет-страница*	

* Овие информации не се задолжителни за кредиторот/кредитниот посредник

2. Податоци за кредитниот производ

	Колона 1	Колона 2
13.	Вид на кредитот	<i>(Опис на видот на кредитот)</i>
14.	Вкупен износ на кредитот којшто ги вклучува:	<i>(Износот треба да биде изразен како сума на пари или описно доколку износот зависи од висината на друга</i>

	- валутата во која е изразена главницата или за која е поврзана главницата, - вкупниот износ во денари, за кредитите одобрени во денари, - вкупниот износ во странска валута, за кредитите одобрени во странска валута - вкупниот износ на денари како противвредност на странската валута, за кредитите со валутна клаузула - девизниот курс по кој ќе се врши исплатата на кредитот (доколку е применливо) - девизниот курс по кој ќе се врши наплатата на кредитот (доколку е применливо). Се наведува висината на девизниот курс на денот на изготвување на формуларот. При анuitетска отплата на кредитот (на рати) висината на девизниот курс за поодделните рати може да се разликува	големина) денари/евра/долари/во денари поврзан со вредноста на еврото или со друга валута износ во денари износ во странска валута износ во денари и износ во странска валута _____ (вид на курсот) којшто на денот на денот на изготвување на формуларот изнесува: _____ _____ (вид на курсот) којшто на денот на денот на изготвување на формуларот изнесува: _____) Информациите коишто не се релевантни за кредитот, кредиторот, односно кредитниот посредник може да ги избрише
15.	Услови за искористување на кредитот (како и кога ќе се врши исплата на средствата врз основа на кредитот)	(Опис како и кога ќе се врши исплатата на кредитот)
16.	Траење на договорот за кредит	(Рок на договорот за кредит или наведување дека договорот нема

		<i>рок)</i>
17.	Износ на поединечните плаќања и онаму каде што е соодветно за видот на кредитот - број на ратите, динамика или редоследот на пристигнување на ратите коишто треба да се платат	<i>(Приложете репрезентативен пример за износот или % на поединечните плаќања и онаму каде што е соодветно за видот на кредитот - бројот и динамиката или редоследот на плаќања коишто потрошувачот е должен да ги изврши, поодделно за главницата и за каматата и надоместоците)</i>
18.	Опис на стоката или услугата и нејзината цена во готово, во случај на кредит во форма на одложено плаќање за одредени стоки или услуги и поврзани договори за кредит (доколку е применливо)	<i>(Опис на стоката/услугата) (Цена во готово)</i>
19.	Гаранции за кредитот, доколку е применливо (опис на инструментот за обезбедување којшто се бара од потрошувачот за склучување договор за потрошувачки кредит)	<i>(Опис на инструментот за обезбедување којшто се бара од страна на кредиторот/кредитниот посредник и услови за тој да биде прифатен како обезбедување) (Ако не се бара обезбедување, се наведува дека кредитот нема обезбедување или редот се брише)</i>
20.	Обврска за склучување договор за дополнителни услуги, доколку склучувањето на таквиот договор е задолжително за добивање на кредитот или за добивање на кредитот согласно со условите од рекламирањето	<i>(Вид и опис на договорите за дополнителни услуги коишто се бараат за одобрување на кредитот) (Ако дополнителните услуги не се задолжителни, тоа јасно наведува или редот се брише)</i>
21.	Посебна сметка на која се евидентираат уплатите и исплатите врз основа на кредитот, доколку е применливо	<i>(Се наведува дали е задолжително да се отвори посебна сметка на која се евидентираат уплатите и исплатите врз основа на кредитот. Доколку отворањето на сметката не е задолжително, тоа јасно се наведува или редот се брише.)</i>

3. Податоци за трошоците за кредитот

	Колона 1	Колона 2
22.	Вид на каматната стапка Кредиторот/кредитниот посредник е должен на потрошувачот да му го соопшти видот на каматната стапка и да му даде објаснување што означува таа каматна стапка, како и периодите, условите и постапка за промена на каматната стапка Кредиторот/кредитниот посредник е должен да го информира потрошувачот дали за промената на каматната стапка е потребна согласност од потрошувачот Доколку во различни периоди се применуваат различни каматни стапки, сите наведени информации се наведуваат за секоја каматна стапка	<i>(Се наведува видот на каматната стапка, и тоа:</i> <i>– за фиксна каматна стапка се дава објаснување дека каматната стапка е непроменлива</i> <i>– за променлива каматна стапка се наведува индексот или референтната каматна стапка врз која се темели висината на каматната стапка, периоди, услови и постапка за промена на променливата каматната стапка како и маржата којашто ја наплаќа кредиторот/кредитниот посредник и периоди, услови и постапка за нејзина промена. Доколку каматната стапка се менува според други критериуми, се дава објаснување за постапката на нејзина промена.)</i> <i>(Потребна е/Не е потребна)</i> согласност од потрошувачот за промена на каматната стапка којашто ја наплаќа кредиторот/кредитниот посредник
23.	Висина на договорената каматна стапка (изразена во % на годишна основа) Доколку во различни периоди се применуваат различни каматни стапки, овие информации се наведуваат за секоја каматна	<i>(Процент на договорена каматна стапка на годишна основа)</i> <i>(Доколку е применливо, се наведува секој индекс или референтна стапка на почетната каматна стапка и/или на маржата којашто ја наплаќа кредиторот/кредитниот посредник)</i>

	стапка	
24.	Годишна стапка на вкупни трошоци (CBT) изразена во % на годишно ниво претставена преку репрезентативен пример. При пресметката на CBT кредиторот не го вклучува износот на трошоците којшто не му е познат, но е должен тоа јасно да го наведе Вкупен износ што го плаќа потрошувачот (збир на кредитот и вкупните трошоци за кредитот, односно сите трошоци, вклучувајќи камати, провизии, други надоместоци, коишто потрошувачот треба да ги плати при одобрувањето и редовна отплата на кредитот и коишто му се познати на кредиторот, освен нотарските трошоци, а со вклучување на трошоците за дополнителни услуги поврзани со договорот за кредит, доколку користењето дополнителни услуги е задолжително за одобрување на кредитот или за негово одобрување под назначените услови и доколку му се познати на кредиторот)	<i>(Висина на CBT и вкупен износ којшто го плаќа потрошувачот)</i> <i>(Да се даде репрезентативен пример со претпоставките за пресметката на CBT од членот 20 од Законот за заштита на потрошувачите при договори за потрошувачки кредити)</i> <i>(Трошоците коишто не му се познати на кредиторот, односно кредитниот посредник и коишто не се опфатени во CBT и вкупниот износ што го плаќа потрошувачот, треба јасно да бидат издвоени и наведени)</i>
25.	Трошоци за склучување договор за дополнителни услуги поврзани со договорот за потрошувачки кредит (како на пример договор за осигурување), доколку склучувањето на таквиот договор е задолжително за добивање на кредитот или за добивање на кредитот согласно со условите од рекламирањето, доколку е применливо Доколку на кредиторот, односно кредитниот посредник не му е позната висината на овие трошоци, тој е должен тоа јасно да го наведе	<i>(Износ на трошоци врз основа на договор за дополнителни услуги поврзани со договорот за потрошувачки кредит коишто се задолжителни за одобрување на кредитот.</i> <i>Доколку не е познат точниот износ на трошоците, јасно се наведува дека износот на трошоците не е познат, но дека постои обврска за плаќање на овие трошоци)</i> <i>(Доколку не постои обврска за плаќање вакви трошоци, тоа јасно се наведува или редот се брише)</i>

	Кредиторот, односно кредитниот посредник е должен да наведе дали овие трошоци се вклучени во пресметаната СBT	
26.	Трошоците за водење една или повеќе сметки на кои се евидентираат уплатите и исплатите на искористениот дел од кредитот, доколку е применливо. Доколку на кредиторот, односно кредитниот посредник не му е позната висината на овие трошоци, тој е должен тоа јасно да го наведе. Кредиторот, односно кредитниот посредник е должен да наведе дали овие трошоци се вклучени во пресметаната СBT	<i>(Износ на трошокот за водење на сметките.</i> <i>Доколку не е познат точниот износ на трошоците, јасно се наведува дека износот на трошоците не е познат, но дека постои обврска за плаќање на овие трошоци)</i> <i>(Доколку не постои обврска за плаќање вакви трошоци, тоа јасно се наведува или редот се брише)</i>
27.	Нотарски трошоци што ги плаќа потрошувачот при склучување на договорот, доколку е применливо. Доколку на кредиторот, односно кредитниот посредник не му е позната висината на овие трошоци, тој е должен тоа јасно да го наведе. Овие трошоци не се вклучени во пресметаната СBT.	<i>(Опис и износ на нотарските трошоци.</i> <i>Доколку не е познат точниот износ на трошоците, јасно се наведува дека износот на трошоците не е познат, но дека постои обврска за плаќање на овие трошоци)</i> <i>(Доколку не постои обврска за плаќање вакви трошоци, тоа јасно се наведува или редот се брише)</i>
28.	Други трошоци коишто произлегуваат од договорот за потрошувачки кредит и условите под кои тие трошоци можат да се променат, доколку е применливо. Доколку на кредиторот, односно кредитниот посредник не му е позната висината на овие трошоци, тој е должен тоа јасно да го наведе. Кредиторот, односно кредитниот посредник е должен да наведе	<i>(Опис и износ на другите трошоци и услови под кои тие можат да се променат.</i> <i>Доколку не е познат точниот износ на трошоците, јасно се наведува дека износот на трошоците не е познат, но дека постои обврска за плаќање на овие трошоци)</i> <i>(Доколку не постои обврска за плаќање вакви трошоци, тоа јасно се наведува или редот се брише)</i>

	дали овие трошоци се вклучени во пресметаната СBT	
29.	Каматна стапка применлива во случај на задоцнети плаќања, изразена во % на годишна основа, услови за нејзина промена Предупредување за последиците од неплаќање на ратите	<i>(За пропуштање рок за плаќање/задоцнето плаќање ќе ви се наплати: _____)</i> <i>Казнена камата, условите за нејзино менување и доколку е применливо, трошоците за неисполнување на обврската за плаќање</i> <i>Наведување на последиците од неплаќање на ратите коешто може да вклучи:</i> – законска основа на постапката за извршување на побарувањата – предупредување дека пропуштање на плаќање рати може да доведе до отежнато одобрување нови кредити...)

4. Останато

30.	Имате право да се откажете од договорот за потрошувачки кредит, во определен рок	<i>(Наведување на правото на потрошувачот за откажување од договорот за потрошувачки кредит и на временскиот период во кој може да го откаже договорот)</i>
31.	Имате право на целосна или делумна предвремена отплата на кредитот, а кредиторот/кредитниот посредник е должен да ви ја соопшти висината на надоместокот којшто треба да го платите и начинот на неговото одредување	<i>(Се наведува износот или процент на надоместокот и начинот на неговото одредување)</i>
32.	Раскинување на договорот за потрошувачки кредит (Кредиторот/кредитниот посредник е должен да ви ги соопшти правото, постапката и условите за раскинување на договорот за потрошувачки кредит)	<i>(Се наведуваат правото, постапката и условите за раскинување на договорот за потрошувачки кредит)</i>

33.	Ако по поднесеното барање за кредит, барањето се одбие заради добиените информации од бази на податоци, <u>имате право</u> , кредиторот, односно кредитниот посредник веднаш и бесплатно да ве информира за тие информации и за начинот на кој ги прибавил информациите. Овие информации се даваат во сите случаи, освен ако давањето на информациите е забрането со закон.	
34.	Право на бесплатна копија од нацрт-договорот за потрошувачки кредит Имате право, на ваше барање, бесплатно да добиете копија од нацрт-договорот за потрошувачки кредит. Нема да се достави нацрт-договор доколку кредиторот/кредитниот посредник во времето на поднесувањето на барањето не сака да пристапи кон склучување на договорот за потрошувачки кредит	
35.	Рок во кој кредиторот, односно кредитниот посредник е обврзан со преддоговорните информации, доколку е применливо	<i>(Доколку е применливо, се наведува периодот или точните датуми во кој кредиторот, односно кредитниот посредник е обврзан со преддоговорните информации содржани во овој формулар Доколку не е применливо, кредиторот, односно кредитниот посредник може да наведе дека податоците и информациите од формуларот можат да се променат, пример врз основа на анализите на кредитната способност на потрошувачот...)</i>

Дата на предавање на формуларот: _____

